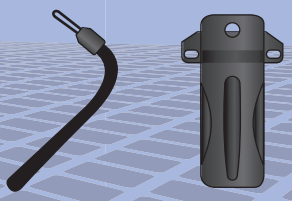
STEREN

RAD-504

Clip y correa para RAD-500 y RAD-510

RAD-500 / RAD-510 spare strap and clip



Manual de instrucciones

Instruction Manual

V0411b

S1-S

Antes de usar su nuevo Clip y correa Steren, lea por completo este instructivo.

Before using your new Steren's RAD-500 / RAD-510 spare strap and clip, read carefully this user's manual.

CARACTERÍSTICAS / *HIGHLIGHTS*

El clip para cinturón es compatible únicamente con el radio profesional de dos vías modelo RAD-500 y RAD-510 marca Steren.

Permite para reemplazar el clip original.

The clip is compatible only with following Steren part numbers: RAD-500 and RAD-510.

Allows you to replace your original clip.

INSTRUCCIONES / *INSTRUCTIONS*

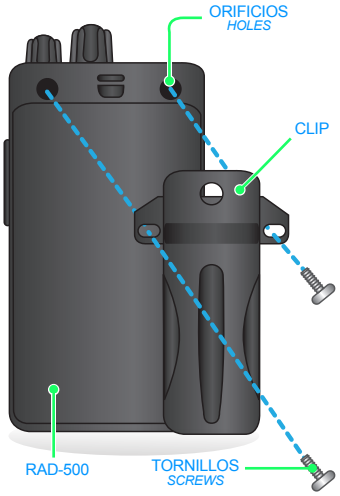
INSTALACIÓN DEL CLIP

1. Con ayuda de un desarmador remueva los dos tornillos del radio.

2. Coloque el clip sobre los 2 orificios para tornillos.

3. Inserte los tornillos y ajústelos firmemente con el desarmador.

4. Enganche el clip en su cinturón.



CLIP INSTALLATION

1. With the help of a screwdriver, remove the two screws from the radio.
2. Place the clip over the 2 holes for attachment bolts.
3. Insert the screws and fix them firmly with the screwdriver.
4. Insert the clip in your belt.

⚠ En el caso del RAD-510, use una llave allen para remover los tornillos. Para fijar el clip, reemplácelos con los que vienen incluidos junto con éste.
In the case of the RAD-510, use an allen key to remove the screws. To fix the clip, replace them with those that are included in the package.

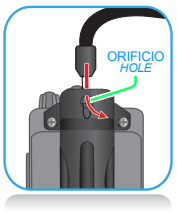


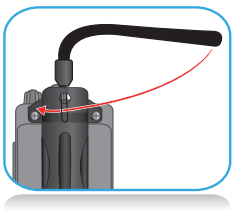
USO DE LA CORREA

1. Inserte el extremo la correa por el orifico del clip.
2. Pase la correa por el extremo y jale para ajustar.
3. Comience a usarla insertandola en su muñeca.

STRAP USE

1. Insert the end of the strap by the hole on the clip.
2 Pass the strap by the end and pull it to adjust.
3. Start to use it inserting your wrist.







⚠ ***El diseño del producto y las especificaciones pueden variar sin previo aviso.***
Product design and specifications are subject to change without notice.

STEREN

Producto: Clip y correa para RAD-500 y RAD-510
Modelo: RAD-504
Marca: Steren

PÓLIZA DE GARANTÍA

Esta póliza garantiza el producto por el término de un año en todas sus partes y mano de obra, contra cualquier defecto de fabricación y funcionamiento, a partir de la fecha de entrega.

CONDICIONES

1.- Para hacer efectiva la garantía, presente ésta póliza y el producto, en donde fue adquirido o en Electrónica Steren S.A. de C.V.
2.- Electrónica Steren S.A de C.V. se compromete a reparar el producto en caso de estar defectuoso sin ningún cargo al consumidor. Los gastos de transportación serán cubiertos por el proveedor.
3.- El tiempo de reparación en ningún caso será mayor a 30 días,contados a partir de la recepción del producto en cualquiera de los sitios donde pueda hacerse efectiva la garantía.
4.- El lugar donde puede adquirir partes, componentes, consumibles y accesorios, así como hacer válida esta garantía es en cualquiera de las direcciones mencionadas posteriormwente.

ESTA PÓLIZA NO SE HARA EFECTIVA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

1.- Cuando el producto ha sido utilizado en condiciones distintas a las normales.
2.- Cuando el producto no ha sido operado de acuerdo con el instructivo de uso.
3.- Cuando el producto ha sido alterado o reparado por personal no autorizado por Electrónica Steren S.A. de C.V.

El consumidor podrá solicitar que se haga efectiva la garantía ante la propia casa comercial donde adquirió el producto. Si la presente garantía se extraviara, el consumidor puede recurrir a su proveedor para que le expida otra póliza de garantía, previa presentación de la nota de compra o factura respectiva.

DATOS DEL DISTRIBUIDOR

Nombre del Distribuidor_____

Domicilio _____

Producto _____

Marca _____

Modelo _____

Número de serie _____

Fecha de entrega _____

En caso de que su producto presente alguna falla, acuda al centro de distribución más cercano a su domicilio y en caso de tener alguna duda o pregunta por favor llame a nuestro Centro de Atención a Clientes, en donde con gusto le atenderemos en todo lo relacionado con su producto Steren.
Centro de Atención a Clientes

01 800 500 9000

ELECTRONICA STEREN S.A. DE C.V.
Camarones 112, Obrero Popular, 02840, México, D.F. RFC: EST850628-K51
STEREN PRODUCTO EMPACADO S.A. DE C.V.
Biólogo Maximlno Martínez No. 3408 Int. 3 y 4, San Salvador Xochimanca, México, D.F. 02870, RFC: SPE941215H43
ELECTRONICA STEREN DEL CENTRO, S.A. DE C.V.
Rep. del Salvador 20 A y B, Centro, 06000, México. D.F. RFC: ESC9610259N4
ELECTRONICA STEREN DE GUADALAJARA, S.A.
López Cotilla No. 51, Centro, 44100, Guadalajara, Jal. RFC: ESG810511HT6
ELECTRONICA STEREN DE MONTERREY, S.A.
Colón 130 Pte., Centro, 64000, Monterrey, N.L. RFC: ESM830202MF8
ELECTRONICA STEREN DE TIJUANA, S.A. de C.V.
Calle 2a, Juárez 7636, Centro, 22000, Tijuana, B.C.N. RFC: EST980909NU5

STEREN

Product: RAD-500 / RAD-510 spare strap and clip
Model: RAD-504
Brand: Steren

WARRANTY

This Steren product is warranted under normal usage against defects in workmanship and materials to the original purchaser for one year from the date of purchase.

CONDITIONS

1.- This warranty card with all the required information, invoice or purchase ticket, product box or package, and product, must be presented when warranty service is required.
2.- If the product stills on the warranty time, the company will repair it free of charge.
3.- The repairing time will not exceed 30 natural days, from the day the claim was received.
4.- Steren sell parts, components, consumables and accessories to customer, as well as warranty service, at any of the addresses mentioned later.

THIS WARRANTY IS VOID IN THE NEXT CASES:

If the product has been damaged by an accident, acts of God, mishandling, leaky batteries, failure to follow enclosed instructions, improper repair by unauthorized personnel, improper safe keeping, among others.

a) The consumer can also claim the warranty service in the purchase establishment.
b) If you lose the warranty card, we can reissue it, if you show the invoice or purchase ticket.

RETAILER INFORMATION

Name of the retailer _____
Address _____
Product _____
Brand _____
Part number _____
Serial number _____
Date of delivery _____

In case your product fails or have questions, please contact your nearest dealer. If you are in Mexico, please give a call to our Call Center. Call Center 01 800 500 9000